

[COTE] Numéro diktyon : 47028

United Kingdom, Oxford, Bodleian Library, Auct., E. 3. 11 (Misc. 051.11)

Type de cote :

Actuelle

Cote catalogue :

Madan 02783

Identifiants

| Répertoire | Numéro | Url | Remarque |
|------------|--------|----------------------|----------|
| Arca | 17682 | Lien | |

Copistes, possesseurs & autres

| Nom | Siècle | Dates | Remarque | Nature | Folios | Commentaire | RGK I | IRHT - Personnes |
|--------------|--------|-----------|----------|---------|--------|-------------|-------|------------------|
| Henry Savile | 16-17 | 1549-1622 | | copiste | lv | Voir RGK I | 116 | 36572 |

Bibliographie

| Répertoire | Titre | Type | Commentaires | Tome | Pages |
|------------|--|---------------------------------|-----------------------|------|----------------------------|
| | S. Kim, M. Akimkin, « Псевдо-Иоанн Златоуст. Гомилия на слова: Никто не может служить двум господам (Мф. 6, 24), CPG 5059. Предисловие, критический текст, перевод с древнегреческого языка Михаила Юрьевича Акимкина и священника Сергия Кима [Pseudo-Jean Chrysostome, Homélie sur les mots : Nul ne peut servir deux maîtres (Mt. 6, 24), CPG 5059. Préface, texte critique, traduction du grec ancien par Mikhail Yurievich Akimkin et le prêtre Sergey Kim] », <i>Μεταφραστ</i> , 2021, p. 12-59 (Version en ligne) | Éditions utilisant le manuscrit | Sigle O (Kim-Akimkin) | | |
| | M. Aubineau, « Textes hagiographiques dans les dossiers de Sir Henry Savile », <i>Analecta Bollandiana</i> , 86, 1968, p. 83-85 | | | | |
| | A. Glaise, <i>Le Quod Christus sit Deus attribué à Jean Chrysostome (CPG 4326) : édition, traduction et commentaire. Thèse de doctorat, Lettres Classiques, sous la direction de Bernard Pouderon et de Brigitte Mondrain, 2 vol. : I. Introduction, traduction et commentaire ; II. Édition du texte grec</i> , Tours, 2020 (Version en ligne) | | Sigle O1 (Glaise) | | |
| | S. Kennerley, <i>The Reception of John Chrysostom in Early Modern Europe. Translating and Reading a Greek Church Father from 1417 to 1624</i> , <i>Arbeiten zur Kirchengeschichte</i> 157, Berlin - Boston [MA], Walter de Gruyter, 2023. ISBN : 978-3-11-070884-4 | | | | 274 (n. 132), 275 (n. 139) |
| | J. Munitiz, <i>Theognosti Thesaurus</i> , <i>Corpus christianorum, Series Graeca</i> 5, Turnhout, Leuven, Brepols, Leuven University Press, 1979 | | | | lxiii |

| Répertoire | Titre | Type | Commentaires | Tome | Pages |
|------------|---|------|--------------|------|---|
| | P. Nikolopoulos, <i>Ai eîs tòn Iwánnhnh tòn Chrusóstomou êsfaλméνωs áποδιδόμεναι êπιστολαί</i> , Αθηνά. Σειρά διατριβών και μελετημάτων 9, Athinai, 1973 | | | | 191-192, 216 (φωτ. 76) |
| | J. Quantin, « Historical Criticism, Confessional Controversy, and Self-Censorship: Henry Savile and the Lives of John Chrysostom », <i>Erudition and the Republic of Letters</i> , 6, 2021-03-17, p. 138-223 (Version en ligne) | | | | 156 (n. 64), 181 (n. 160), 183 (n. 166) |
| 0134 | M. Aubineau, <i>Codices Chrysostomici Graeci. I : Codices Britanniae et Hiberniae</i> , Documents, Études et Répertoires publiés par l'Institut de Recherche et d'Histoire des Textes 13, Paris, 1968 (Version en ligne) | | | | |
| 1844 | F. Madan, H. Craster, N. Denholm-Young, P. Record, R. Hunt, <i>A Summary Catalogue of Western Manuscripts in the Bodleian Library at Oxford</i> , Oxford, Clarendon Press, 1895-1953 (Version en ligne) | | | | |

Contenu

| Numéro | Folios | Siècle | Date | Support Principal | Remarque | Copistes, Possesseurs & Autres | Révision |
|--------|--------|--------|------|-------------------|----------|--------------------------------|----------|
| 0 | | | | | | | |

Témoins (38)

| Folios | Auteur | Oeuvre | Identifiant | Recension ou partie | BHG | Date Lit. | Siècle | Date | Commentaire | Contenu | Rev. | Biblio. |
|-----------|-----------------------|-------------------------------------|--|--|-------|-----------|--------|-----------|--|--|--|--|
| p. 001-7 | Iohannes Chrysostomus | In Epistulam I ad Corinthios hom. 4 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4428.04 ● BHG 0446m-0446n ● BHG 0451y | In illud Apostoli : Verbum enim crucis (I Cor. 1, 18) (CCG I, Appendix 62) | 0446n | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | <p>Incipit Τοῖς κάμνουσι καὶ ψυχοῦραγοῦσι</p> <p>Desinit Κατώρθωσε διὰ τῆς δυνάμεως τοῦ Σταυροῦ τοῦ Χριστοῦ ᾧ πρέπει...</p> | <ul style="list-style-type: none"> ● Bollandistes | <ul style="list-style-type: none"> ● 0134 |
| p. 007-19 | Iohannes Chrysostomus | In adorationem uenerandae Crucis | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4672 ● BHG 0415 ● Aldama 046 ● Trismegistos pc_1194 | | 0415 | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | <ul style="list-style-type: none"> ● Bollandistes | <ul style="list-style-type: none"> ● 0134 |
| p. 019-24 | Iohannes Chrysostomus | In uenerabilem Crucem | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4525 ● BHG 0446 ● Aldama 494 ● Trismegistos pc_0201 | | 0446 | | 16-17 | 1612 ante | Des. editis paulo breuior (PG 50, col. 820, lin. 9 ab imo) ; Liber M Sauilii | <p>Desinit ἐκ γῆς χοϊκός· ὑπὲρ δὲ τούτων ἀπάντων δοξάσωμεν... διὰ τῆς αὐτοῦ ἐνανθρωπήσεως, ὅτι αὐτῷ ἡ δόξα...</p> | <ul style="list-style-type: none"> ● Bollandistes | <ul style="list-style-type: none"> ● 0134 |
| p. 024-32 | Iohannes Chrysostomus | De Anna sermones 1-5 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4411 ● BHG 2026-2026g | De oratione Annae et quod utilis est paupertas (CCG I, Appendix 31) | 2026e | | 16-17 | 1612 ante | CCG I, Appendix 31 ; codex M Sauilii | <p>Incipit Οἱ θησαυρὸν ἀνορύττοντες</p> <p>Desinit καρπωσάμενοι διὰ πάντων, τῶν μελλόντων ἐπιτευξόμεθα ἀγαθῶν, χάριτι...</p> | | <ul style="list-style-type: none"> ● 0134 |

| Folios | Auteur | Oeuvre | Identifiant | Recension ou partie | BHG | Date Lit. | Siècle | Date | Commentaire | Contenu | Rev. | Biblio. |
|------------|---------------------------|---|---|---------------------|-------|-----------|--------|-----------|---|--|----------------|---------|
| p. 032-42 | Proclus Cpl. ptr. | Hom 33 : in S. Thomam ap. | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 5832 ● BHG 1839-1841 ● Aldama 181 ● Trismegistos pc_0714 | | 1839 | | 16-17 | 1612 ante | Iohannes Chrysostomus cod. ; liber M Sauilii | | ● Bollandistes | ● 0134 |
| p. 042-55 | Iohannes Chrysostomus | Ad populum Antiochenum homiliae 1-21 | ● CPG 4330 | Homilia 21 | | | 16-17 | 1612 ante | Inc. editis breuior, des. editis paulo breuior (PG 49, 211, lin. 4 post initium-220, lin. 9 ab imo) ; liber M Sauilii | Incipit Εὐλογητὸς ὁ Θεός, ὁ τὴν ἱεράν ταύτην ἑορτὴν Desinit ἵνα ἅπαντες τοῦτο ποιοῦντες... ἵνα καὶ ἡμεῖς συγχωρήσεως τύχωμεν παρὰ τοῦ πατρὸς τῶν φώτων ἐν Χριστῷ... | | ● 0134 |
| p. 055-63 | Iohannes Chrysostomus | Epistulae 1-242 | ● CPG 4405 | | | | 16-17 | 1612 ante | Epistulae 62, 66,71, 79, 89, 93, 126, 129, 236 ; codex M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 063-67 | Iohannes Chrysostomus | In latronem | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4604 ● BHG 0451r ● Aldama 561 ● Trismegistos pc_0722 | | 0451r | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | ● Bollandistes | ● 0134 |
| p. 067-86 | Seuerianus Gabalensis ep. | In illud : Quomodo scit litteras (loh. 7, 15) | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4201 ● Aldama 535 ● Trismegistos pc_0708 | | | | 16-17 | 1612 ante | Iohannes Chrysostomus cod. ; codex M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 086-122 | Iohannes Chrysostomus | Contra Iudaeos et Gentiles quod Christus sit Deus | ● CPG 4326 | | | | 16-17 | 1612 ante | Des. mut. (PG 48, 837, lin. 5) . Codex M Sauilii | Desinit τῆς δα[φιλείας] | | ● 0134 |
| p. 122-128 | Iohannes Chrysostomus | In Ascensionem, Sermo 4 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4534 ● Aldama 525 ● Trismegistos pc_0257 | | | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 128-131 | Iohannes Chrysostomus | In Resurrectionem Domini | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4673 ● Aldama 471 ● Trismegistos pc_1195 | | | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | | ● 0134 |

| Folios | Auteur | Oeuvre | Identifiant | Recension ou partie | BHG | Date Lit. | Siècle | Date | Commentaire | Contenu | Rev. | Biblio. |
|------------|-------------------------------------|---------------------------------|--|---------------------|-------|-----------|--------|-----------|---|---------|----------------|---------|
| p. 131-134 | Iohannes Chrysostomus | In Lazarum, homilia 2 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4681 ● BHG 2231-2231c ● Aldama 567 ● Trismegistos pc_1203 | Recensio breuior | 2219w | | 16-17 | 1612 ante | Recensio breuior (CPG 4681°) ; Liber M Sauilii | | ● Bollandistes | ● 0134 |
| p. 134-137 | Iohannes Chrysostomus | In Lazarum, homilia 3 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4682 ● BHG 2215 ● Aldama 105 ● Trismegistos pc_1204 | | 2215 | | 16-17 | 1612 ante | Codex M Sauilii | | ● Bollandistes | ● 0134 |
| p. 137-145 | Iohannes Chrysostomus | In uenerabilem Crucem | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4525 ● BHG 0446 ● Aldama 494 ● Trismegistos pc_0201 | | 0446 | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | ● Bollandistes | ● 0134 |
| p. 145-152 | Iohannes Chrysostomus | In Psalmum 94 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4549 ● Aldama 076 ● Trismegistos pc_0428 | | | | 16-17 | 1612 ante | Codex M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 152-158 | Leontius Hierosolymitanus presbyter | Hom. in Parabolam Samaritani | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 7911 ● Aldama 178 ● Trismegistos pc_1196 | | | | 16-17 | 1612 ante | Iohannes Chrysostomus cod. ; codex M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 158-163 | Basilus Seleuciensis | Hom. in Pentecosten | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 6665 ● CPG 6666 | | | | 16-17 | 1612 ante | Iohannes Chrysostomus cod. ; sermo 3 (CPG 6666) ; codex M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 163-166 | Iohannes Chrysostomus | De ieiunio | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4675 ● Aldama 265 ● Trismegistos pc_1197 | | | | 16-17 | 1612 ante | Codex M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 166 | Ephraem Graecus | De his, quae haec uita continet | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 3986 | | | | 16-17 | 1612 ante | Iohannes Chrysostomus cod. ; codex M Sauilii | | | ● 0134 |

| Folios | Auteur | Oeuvre | Identifiant | Recension ou partie | BHG | Date Lit. | Siècle | Date | Commentaire | Contenu | Rev. | Biblio. |
|------------|---------------------------------|----------------------------------|--|--|-------|-----------|--------|-----------|--|--|----------------|---------|
| p. 167-170 | Iohannes Chrysostomus | De cruce et latrone homilia 2 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4339 ● BHG 0417m | | 0417m | | 16-17 | 1612 ante | Cum lacuna, des. mut. (PG 49, 418, lin. 10 ab imo) ; codex M Sauilii | Desinit ΤΟΥ ΔΕΣΠΟΤΟΥ | | ● 0134 |
| p. 175-180 | Iohannes Chrysostomus | Epistulae 1-242 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4405 | | | | 16-17 | 1612 ante | Epistulae 36, 127, 137, 148, 155, 159 ; codex M Sauilii | Incipit Τῆς θερμῆς σου καὶ γνησίας | ● IRHT inc. | ● 0134 |
| p. 180-182 | Gregorius presbyter | Vita S. Gregorii Nazianzeni | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 7975 ● BHG 0723-0723c | | 0723 | | 16-17 | 1612 ante | | | ● Biblio | |
| p. 381-401 | Iohannes Mauropus Euchaista ep. | Oratio I in Hierarchas tres | <ul style="list-style-type: none"> ● BHG 0747 | | 0747 | | 16-17 | 1612 ante | | | ● Biblio | |
| p. 485-494 | Leontius Cpl. presbyter | Homilia 30 de ieiunio, de Dauide | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4676 ● BHG 2199 ● Aldama 203 ● Trismegistos pc_1198 | | 2199 | | 16-17 | 1612 ante | Codex M Sauilii | | ● Bollandistes | ● 0134 |
| p. 494-502 | Iohannes Chrysostomus | De paenitentia, Ecloga 35 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4684.35 ● Aldama 158 ● Trismegistos pc_1322 | | | | 16-17 | 1612 ante | Codex M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 502-533 | Theognostus hieromonachus | Thesaurus | | Excerptum XV/1, 4-XV/2, 850 : Quod non oportet Christianum timere mortem, et de conuersione et confessione | | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 533-541 | Iohannes Chrysostomus | Ep. ad monachos | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4627 ● Aldama 540 ● Trismegistos pc_0893 | | | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 541-543 | Seuerianus Gabalensis ep. | De mundi creatione Or. 1-6 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4194 | Oratio 1 | | | 16-17 | 1612 ante | Des. mut. (PG 56, 431, lin. 12) ; Liber M Sauilii | Desinit ἀποκαλυφθεῖσαν | | ● 0134 |

| Folios | Auteur | Oeuvre | Identifiant | Recension ou partie | BHG | Date Lit. | Siècle | Date | Commentaire | Contenu | Rev. | Biblio. |
|------------|-----------------------|---|---|----------------------|-------|-----------|--------|-----------|-----------------|--|----------------|---------|
| p. 544-553 | Iohannes Chrysostomus | In annuntiationem Beatae Mariae Virginis | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4677 ● BHG 1144h ● Aldama 479 ● Trismegistos pc_1199 | | 1144h | | 16-17 | 1612 ante | Codex M Sauilii | | ● Bollandistes | ● 0134 |
| p. 554-557 | Iohannes Chrysostomus | De eleemosyna | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4678 ● Aldama 539 ● Trismegistos pc_1200 | | | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 558-561 | Iohannes Chrysostomus | De caritate | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4679 ● Aldama 225 ● Trismegistos pc_1201 | | | | 16-17 | 1612 ante | Codex M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 562-565 | Iohannes Chrysostomus | In illud : Nemo potest duobus dominis seruire (Mt. 6, 24) | ● CPG 5059 | | | | 16-17 | 1612 ante | Codex M Sauilii | Incipit Φασί τινες ἐκ μύρμηκος | ● IRHT inc. | ● 0134 |
| p. 566-587 | Iohannes Chrysostomus | In Psalmum 50, homilia 1 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4544 ● Aldama 294 ● Trismegistos pc_0421 | | | | 16-17 | 1612 ante | Codex M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 587-611 | Iohannes Chrysostomus | In Psalmum 50, homilia 2 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4545 ● Aldama 474 ● Trismegistos pc_0422 | | | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | | ● 0134 |
| p. 612-618 | Ephraem Graecus | In uanam uitam, et de paenitentia | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4031 ● CPG 4622 ● BHG 2103n ● Aldama 331 ● Trismegistos pc_0888 | | 2103n | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | ● Bollandistes | ● 0134 |
| p. 619-627 | Iohannes Chrysostomus | Prooemia in Psalmos 1-2 | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 4542 ● Aldama 252 ● Trismegistos pc_0415 | Argumentum Psalmorum | | | 16-17 | 1612 ante | Liber M Sauilii | | | ● 0134 |

| Folios | Auteur | Oeuvre | Identifiant | Recension ou partie | BHG | Date Lit. | Siècle | Date | Commentaire | Contenu | Rev. | Biblio. |
|------------|----------------------|----------------------------|---|---------------------|---------|-----------|--------|-----------|--|---|----------------|---------|
| p. 627-638 | Germanus Cpl. ptr. I | In annuntiationem Deiparae | <ul style="list-style-type: none"> ● CPG 8009 ● BHG 1145n-1145r ● Aldama 487 ● Trismegistos pc_1402 | | 1145n-q | | 16-17 | 1612 ante | Iohannes Chrysostomus cod., des. mut. (PG 98, 339 C 9) ; Liber M Saullii | Desinit ὅτι βασιλεὺς κληθήσεται | ● Bollandistes | ● 0134 |